# السلامة من الحرائق في المنزل



# "لن أتعرض للحريق المنزلي مطلقًا."

# ◄ هذا ما تعتقده ...

غير أن فرق الإطفاء تتلقى آلاف البلاغات حول نشوب حرائق منزلية سنويًا. وأحيانًا لا ينتج عن ذلك سوى أضرار مادية فقط. ومع ذلك، يتعرض مئات الأفراد للإصابات بالإضافة إلى عشرات القتلى.

ولحسن الحظ، يمكنك القيام بالكثير لتحسين السلامة من الحرائق في منزلك، والحد من آثار الحريق في حالة نشوبه. فاستفد من قائمة الفحص التالية. حيث قد تساعد في المحافظة على حياتك وحياة الأخرين الموجودين في منزلك.



### ◄ المدخل

- هل يمكن لفريق الإطفاء رؤية رقم منزلك بسهولة؟
- يجب أن يتمكن فريق الإطفاء من التأكد من العنوان الصحيح من خلال النظر من السيارة أثناء سيرها.
  - نعم 🔵 🛚 🗓
  - هل يمكنك مغادرة المنزل بسرعة عند الضرورة؟

قرر ذلك من خلال تحديد مكان ثابت و آمن لتخزين المفاتيح بحيث يمكنك الوصول إليها بسهولة.

نعم 🕒 لا

هل الردهة والسلالم خالية من العوائق؟

قد تؤدي الأجسام الواقعة في طريق سيرك إلى إعاقتك عند الحاجة إلى الهرب في حالة نشوب حريق. كما يمثل ذلك عائقًا أمام تحرك فرق الإطفاء بسهولة في أرجاء المنزل.

نعم 🔵 لا

هل يمكن الوصول بسهولة إلى صمام إغلاق المصدر الرئيسي للغاز؟

يجب إغلاق صمام إغلاق المصدر الرئيسي للغاز بسرعة في حالة حدوث حريق أو تسرب للغاز. فالغاز خطر للغاية أثناء نشوب الحريق.

نعم 🔘 لا

#### هل تعمل جميع المنصهرات الموجودة في خزانة العداد بطريقة صحيحة?

إذاكنت تعاني من قصر متكرر في الدوائر الكهربائية في المنزل، فمن المهم اكتشاف السبب وإصلاحه. فالمنصهرات هي معايير سلامة كهربائية.

نعم (لا

#### قل المنزل محمي بقاطع الحماية من التسرب الأرضي للتيار الكهربي؟

يمكن لقاطع الحماية من التسرب الأرضي للتيار الكهربي التقليل من خطر نشوب الحريق وحمايتك من خطر الصدمة الكهربية. 
() نعم () لا

#### ٧ هل توجد مواد قابلة للاشتعال بخزانة العداد؟

على سبيل المثال، في حالة نشوب حريق في خزانة العداد بسبب قصر في الدائرة الكهربية، قد تشتعل النار في المواد القابلة للاشتعال أيضًا.

نعم ( لا

# ◄ منطقة التخزين

# ٨ هل تقوم بفحص سخان التدفنة المركزية بانتظام؟

من الحكمة فحص السخان سنويًا. فقد يؤدي الاحتراق غير المكتمل إلى إخراج أحادي أكسيد الكربون. وهو غاز شديد الخطورة يحظر استنشاقه أو تذوقه أو رؤيته ولكنه يسبب فقد الوعي أو حتى الوفاة.

نعم (لا

#### ٩ هل توجد مواد قابلة للاشتعال في سخان التدفئة المركزية؟

تساعد المواد القابلة للاشتعال القريبة من سخان التدفئة المركزية على تسريع اشتعال النار.

نعم ( لا

#### ١٠ هل تضمن خلو فلتر خرطوم إخراج هواء المجفف من الأتربة بعد كل استخدام؟

ينتج عن الغسيل الجاف الكثير من الوبر. وقد يؤدي ذلك إلى نشوب حريق.  $\bigcirc$  نعم  $\bigcirc$  لا

# ١١. هل صنابير الماء والخراطيم الخاصة بالغسالة مركبة بطريقة صحيحة؟

قد يؤدي عدم تركيب الصنابير والخراطيم بطريقة صحيحة إلى وقوع تلف بسبب الماء، مما يزيد من خطر قصر الدائرة الكهربية.

N1	$\overline{}$		
X	( )	ىعم	( .



# ◄ المطبخ

#### ١٢ هل خرطوم الغاز المتصل بموقد الغاز بحالة جيدة؟

تأكد من أن الخرطوم المتصل بموقد الغاز المستقل بعيد عن حرارة حلقات الغاز. تحقق من الخرطوم بانتظام بحثًا عن البلى والتمزق واستبدله خلال خمس عشرة سنة.

نعم 🔵 لا

١١ هل توجد مسافة كافية بين جهاز الطهي والمواد القابلة للاشتعال؟
 حافظ على المواد القابلة للاشتعال، مثل المناشف والستائر ومناشف الشاي،

بعيدة عن جهاز الطهي. حيث قد تشتعل تلك المواد بسهولة.

🔵 نعم 🔵 لا

١١ هل تغلق موقد الغاز أو صمام الغاز عندما تترك الغرفة؟

لا تترك الأوعية على النار أو على لوح التسخين عندما تترك الغرفة. فقد تشتعل النار في الوعاء أثناء غيابك.

نعم 🔾 لا

# ١٥ هل تعرف ما يجب عليك فعله في حالة نشوب حريق في الوعاء؟

لا تترك الموقد/الصمام بدون مراقبة عند الطهي. في حالة نشوب حريق في الوعاء، ضع الغطاء على الوعاء. ولا تستخدم الماء مطلقًا لإطفاء الحريق. وكذلك قم بإغلاق الموقد أو الصمام، وأغلق غطاء الموقد واترك الوعاء حتى يبرد لمدة نصف ساعة على الأقل. وتحقق مما إذا انطفأت النار بالفعل بعد مرور نصف ساعة.

نعم (لا

#### ١٦ هل تنظف فلتر غطاء الموقد بانتظام؟

قد تتراكم الشحوم في غطاء الموقد مما يؤدي إلى اشتعال النار. ولذلك يجب عليك تنظيف فلتر غطاء الموقد أو استبداله بانتظام.

نعم \ لا

#### ١٧ هل تقوم بفحص سخان الماء وتنظيفه بانتظام؟

من الحكمة فحص سخان الماء سنويًا. حيث قد يصدر سخان الماء الذي يعمل بطريقة سيئة أحادي أكسيد كربون الغازي شديد الخطورة. ويصدر لهب أزرق عن سخان الماء الذي يعمل بطريقة جيدة. وهناك بعض المؤشرات الدالة على وجود مشكلة ما بالأجهزة وتتضمن لهب الغاز الأصفر/البرتقالي، وتزايد التكاثف، ورائحة الغاز وأعراض بدنية تتضمن الصداع والغثيان والإجهاد.

نعم ( لا

# ۱۸ هل تقوم بتخزين السوائل عالية القابلية للاشتعال، مثل المشروبات الكحولية البيضاء في منطقة جيدة التهوية؟

يمثل تخزين المواد عالية القابلية للاشتعال في المنزل مخاطر متزايدة. ولذلك، يجب عليك تخزين هذه المواد في منطقة جيدة التهوية، مثل السقيفة أو الجراج أو منطقة التخزين.

ر بر بر () نعم () لا

#### ١٩ هل تخزن أنابيب الغاز خارج المنزل؟

قد تكون أنابيب الغاز خطرة عند نشوب حريق. فقم بتخزينها خارج المنزل في منطقة جيدة التهوية. ولا تخزنها في القبو حيث إن الغازات أثقل من الهواء وبالتالي قد تكون خطرة. يجب تخزين أنابيب الغاز في وضع رأسي.

# ◄ غرفة المعيشة

#### ٢٠ هل تتعامل مع مقابس الطاقة بأمان؟

استخدم مقابس الطاقة المعتمدة و غير التالفة ولا تعتمد على توصيلها ببعضها فقط فقد يؤدي توصيل العديد من مقابس الطاقة بمجموعة واحدة إلى فرط الحمل مما يؤدي إلى نشوب حريق.

نعم 🔘 لا

#### ٢١ هل تتعامل مع كابلات الطاقة بأمان؟

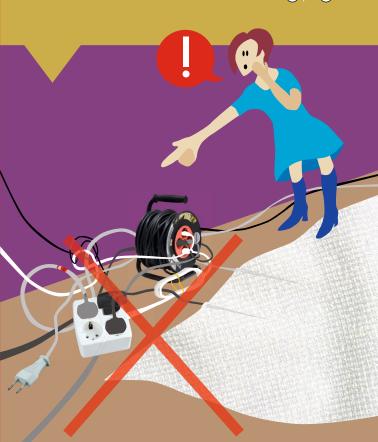
تحقق من الأسلاك الفردية بانتظام بحثًا عن أي تلف بها. ولا تضعها أسفل السجاد أو البساط, وقم بفك بكرات الكابلان استخدامها, حيث قد ترتفع حرارة بكرات الكابلات الملفوفة,

> نشوب حريق. () نعم () لا

٢٢ هل تقوم بإطفاء السجائر بأمان وتلقيها بعيدًا بأمان أيضًا؟

استخدم مطافئ السجائر ولا تفرغها بسرعة: انتظر ربع ساعة على الأقل بعد إطفاء آخر سيجارة.

نعم () لا



#### تابع غرفة المعيشة

#### ٢٣ هل تغلق التلفاز تمامًا في الليل وعندما تكون بعيدًا؟

أغلق التلفاز بواسطة صمام أشعة المهبط (يمكن التعرف عليه من الجزء الخلفي للتلفاز، وهو جزء بارز)، عند الذهاب للنوم أو مغادرة المنزل. فأجهزة التلفاز تجذب الأتربة وتصبح ساخنة وبالتالي قد تتسبب الأتربة الموجودة بداخلها في نشوب الحريق. أما الشاشات المسطحة مثل أجهزة LCD وLCD وLED فتصدر حرارة أقل وبالتالي تجذب أتربة أقل.

فإذا قمت فقط بوضع التلفاز ذي الشاشة المسطحة على وضع الاستعداد، فسينخفض خطر نشوب الحريق.

نعم ( لا

#### ٢٤ هل تفصل الأجهزة الكهربانية أثناء العواصف الرعدية وعند التغيب لفترات طويلة?

قد نؤدي ضربة الصاعقة إلى قصر في الدائرة ونشوب حريق. امنع حدوث المشاكل من خلال فصل الأجهزة أو حماية المعدات بقوابس خاصة. نعم () لا

#### ٥٠ هل تقوم بفحص المدخنة وتنظيفها بانتظام؟

من الحكمة فحص المدخنة سنويًا. قم بتنظيف المدخنة بواسطة أخصائي كنس المدخنة لمنع نشوب الحريق. يمكن العثور على العناوين على موقع ويب ارتباط General Chimney Sweep Patrons

Bond: www.aspb.nl.

نعم ( لا

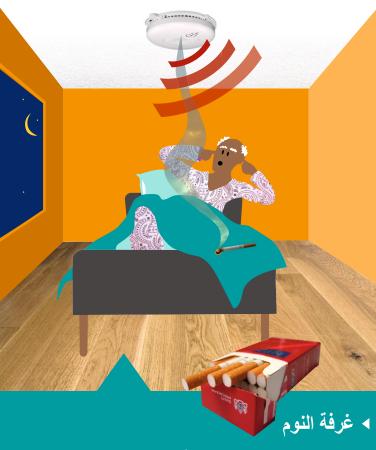
#### ٢٦ هل تشعل النيران بأمان في المنزل؟

لا تستخدم مطلقًا المشروبات الكحولية الممثيلة أو النفط لإشعال نار مفتوحة؛ استخدم الضرم. في حالة وجود نار مفتوحة، استخدم واقيًا من النار للحماية من الشرر المتطاير من الجمر.

نعم ( لا

#### ٢٧ هل تستخدم حوامل شمع غير قابلة للاشتعال؟

تأكد من أن حوامل الشمع غير قابلة للاشتعال. وحافظ أيضًا على وجود المواد القابلة للاشتعال بعيدًا عن الشمع والشمع الطافي. استخدم حوامل متينة للشمع وسطحًا غير قابل للاشتعال الشمع الطافي. لا تضعها مطلقًا بالقرب من بعضها أو على حافة المنضدة وقم بإطفائها عندما تترك الغرفة.



#### ٢٨ هل تستخدم البطانية الكهربائية وفقًا للتعليمات؟

قد تؤدي البطانيات الكهربائية إلى نشوب حريق من خلال حدوث قصر في الدائرة أو فرط الحرارة. ولذلك، يجب عليك استخدامها بطريقة صحيحة. إذا كنت لا تستخدم البطانيات، فقم بتخزينها ملفوفة. تنبيه: قد يؤدي الطى إلى تلف مجموعة الأسلاك.

نعم و لا

#### ٢٩ هل توجد كاشفات دخان بالقرب من غرف المنزل وفي الردهة؟

تساعد كاشفات الدخان على اكتشاف الحريق في الوقت المناسب و لا يمكن الاستغناء عنها في كل منزل! فعندما تكون نائمًا، لا تشم أية رائحة بل ستسمع صوت إنذار الحريق.

نعم 🔘 لا

#### ٣٠ هل لديك غرفة نوم خالية من رائحة الدخان؟

قد تؤدي السيجارة المحترقة بسرعة إلى نشوب حريق عند النوم أثناء التدخين. ويعد الحريق الناتج عن التدخين في السرير سببًا شائعًا للحرائق المنزلية المدمرة وغير المدمرة.

نعم 🔘 لا

#### عاد

#### ٣١ هل حوائط وأسقف المنزل مغطاة بمواد غير قابلة للاشتعال؟

تصدر المواد الاصطناعية مواد سامة أثناء الحريق. حيث تتضمن بعض المواد ألواحًا بلاستيكية وأسقفًا مصنوعة من الألواح الليفية والتي تسرع اشتعال النار.

نعم (لا

#### ٣٢ هل فكرت في طريق هروب في حالة نشوب حريق؟

حدد طريق هروب لاستخدامه عند الحاجة إلى مغادرة المنزل بسرعة، سواء في الليل أو النهار. عند تزايد الدخان، تصبح حائرًا بسرعة وحتى في أصغر المساحات التي تعرفها جيدًا. فاتفقوا على نقطة تجمع تذهبون إليها جميعًا. ومن المهم التمرن على خطة الهروب مع أفراد المنزل الأخرين.

نعم () لا

#### ٣٣ هل تحافظ على الثقاب والولاعات بعيدًا عن متناول الأطفال؟

يعد لعب الأطفال بأعواد الثقاب والولاعات من الأسباب الشائعة لنشوب الحريق. وتأكد أيضًا من توخي الحذر فيما يتعلق بأعواد الثقاب والولاعات.

ونبه الأطفال بتلك الأخطار. () نعم () لا

# النتيجة

ت عليها ب «نعم»؟	كم عدد الأسئلة التي أجب
	عدد الإجابات بـ 💆 نعم:
	عدد الإجابات بـ 🎸 لا:

- الكل ممتاز! لقد اتخذت الإجراءات الكافية لمنع نشوب الحريق والحد من آثار الحريق عند نشويه.
  - ٣٦ إلى ٣٣ أنت تعي جيدًا المخاطر المحتملة وتصرفت بناءً على ذلك.
  - أقل من ٣١ توجد مساحة التحسين طالما تهتم بالسلامة من الحريق في منزلك!



# ماذا يحدث إذا اشتعلت النار فجأة؟

إن الاستخدام المتزايد للمواد الصناعية والأجهزة الكهربائية يتيح انتشار حرائق المنازل بسرعة بالغة. ولا يكون أمامك سوى ثلاث دقائق لمغادرة المنزل بأمان. وتذكر: ستكون بمفردك وعلى مسئوليتك حتى تصل فرق الإطفاء. ولذلك، يجب أن تعرف ما الذي يجب عليك القيام به عند نشوب الحريق.

# ما الذي يجب عليك القيام به؟

- المحافظة على الهدوء
- تحذير أفراد المنزل الأخرين
- مغادرة المنزل عبر أقصر طريق
- الانتقال إلى نقطة التجمع المتفق عليها والتحقق من خروج الجميع
- الاتصال برقم الطوارئ 112 وتعريف مسئول الإطفاء باسمك والعنوان بالكامل
  - الانتظار حتى وصول فريق الإطفاء وذكر أية أشياء خاصة بالحدث

# ◄ نصائح أخرى

#### تكون الدخان الكثيف:

ابق على مقربة من الأرض، حيث يكون الهواء أكثر نقاءً وستستنشق دخانًا أقل.

#### مقبض الباب الساخن:

تحسس مقبض الباب أولاً قبل فتح الباب. فإذا كان ساخنًا، فاعلم أنه قد يصدر انفجار لهب إذا فتحت الباب.

#### لا يوجد طريق هروب:

إذا لم تتمكن من الخروج من المنزل، فاذهب إلى الشرفة أو إلى غرفة مطلة على الشارع. ضع منشفة أو قطعة قماش مبللة أو رطبة مواجهة للفجوة الواقعة أسفل الباب للمحافظة على عدم دخول الدخان. وبعد ذلك فقط، افتح باب الشرفة أو النافذة لطلب المساعدة.

#### اشتعلت الملابس:

اخلع الملابس و/أو الحفاضات فورًا. لا تستخدم أية مراهم ولكن يجب تغطية الحروق بشكل رخو باستخدام رقاقة من البلاستيك الشفاف المستخدم في المطبخ واذهب إلى المستشفى بأسرع سرعة ممكنة.

# ◄ كاشفات الدخان تحافظ على الحياة

عندما تكون نائمًا، لا تشم أية رائحة. بل تواصل حاسة السمع فقط عملها. وهذا هو سبب أهمية كاشف الدخان الذي يصدر صوت التحذير. فهو يمنحك الوقت للهروب. ولذلك قد ينقذ كاشف الدخان حياتك.

إن نصف الحرائق المنزلية تقريبًا ليست حرائق ذات لهب ضخم، بل بدون لهب أو دخانية. وهذه الحرائق الدخانية تصدر أدخنة سامة، وتكون هذه الأدخنة سبب وفاة معظم الضحايا. ولذلك، يجب تركيب كاشفات الدخان في المنزل. فقم يتركيب كاشف الدخان بكل طابق. ومن المهم أن «يحرس» كاشف الدخان طريق الهروب من غرفة النوم إلى الخارج. فعندما تستخدم شاشة مراقبة الطفل، لا تسمع إلا أصواتًا فقط. ولذلك، يعد كاشف الدخان في غرفة الطفل ضروريًا الخاية!



# ◄ تعليمات الاستخدام

لتركيب كاشفات الدخان وطفايات الحريق واستخدامها وفحصها، توصي فرق الإطفاء بشدة بقراءة التعليمات المرفقة بالمنتج.

# • معالجة الحريق بنفسك

إذا كان الحريق في منزلك لا يزال صغيرًا أو بدأ منذ وقت قصير فقط، فيمكنك المفاؤه بنفسك في العديد من الحالات، باستخدام بطانية الحريق أو عامل الإطفاء المناسب.

ولا تنسَ: يحتوي الدخان على أدخنة سامة، كما أن استنشاق الدخان خطر للغاية. فتأكد من عدم البقاء في أي مكان به دخان. وقم فقط بإطفاء الحريق طالما تعرف أنه يمكنك مغادرة الغرفة بسهولة.

وحتى عند نشوب حريق صغير، تأكد من تواجد أفراد المنزل الآخرين في مكان آمن وحذر دائمًا فريق الإطفاء (112). فبعد كل ذلك، لا يمكنك التأكد مما إذا كان الحريق سيظل صغيرًا أم لا. يمكنك قراءة المزيد من المعلومات حول عوامل الإطفاء على الموقع .www.brandweer.nl.

# السلامة من الحرائق في المنزل

# في هذا المنشور ...

أنت العامل الرئيسي في السلامة من الحريق. نحن نسعى الى مساعدتك كفريق الإطفاء. ولذلك وضعنا قائمة فحص لتتمكن من التحقق سريعًا مما إذا كان بإمكانك تحسين السلامة من الحريق في منزلك. كما توجد نصائح حول ما الذي ينبغي عليك فعله عند نشوب حريق.